

Kereyti
ya **3**

Buka e kgolo ya dipalenyana



basic education

Department:
Basic Education
REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

Buka

1



SESOTHO

Tsela ya ho sebedisa Buka e Kgolo ena:

Dipale tse bukeng ena:



1 Thousete e tjhesang e tseleng!



2 Kamoo kgwedi e ileng ya thaba

1

15

Jwaloka titjhere o tla hloka ho rala le ho etsa tokiso ya mosebetsi wa palo e kopanetsweng le sehlopha sa hao. Ka tlwaelo ha titjhere e etsa palo e kopanetsweng, titjhere e sebetsa le bana bohole, empa ha sehlopha se le seholo haholo, ho molemo ho sebetsa le sehlotshwana kapa karolo ya sehlopha. Ho hlokomelwe ho tiisa ho netefatsa hore bana ba dula mmoho mme ba bona Buka e Kgolo hore ba kgone ho bona se ngotsweng.

Nakong ya palo e kopanetsweng ya Buka e Kgolo bana ba ithuta ho tshwara buka, ho e tshwara ka mokgwa o nepahetseng,, ho phetla maqephe ka mokgwa o nepahetseng. E hodisa tsebo ya sethato ya tsebo ya buka-khabara, bokapele, bokamorao le sehlooho. E tataisa le kamoo tsela ya palo e etsahalang ka teng mme e bohlokwa bakeng sa tswelliso pele ya bana ya ho mamela, ho bua, ho bala, ho nahana, le ho rarolla mmoho le bokgoni ba ho ngola bo batlahalang ho CAPS:

- Ho hodisa bokgoni ba ho mamela le ho bua.
- Ho hodisa bokgoni bo hlalhellang ba ho bala.
- Ho araba dipotso paleng.
- Ho taka kapa ho tshwantshisa pale.
- Ho sebedisa ditshwantsho ho noha hore pale e bua ka eng.
- Ho sebedisa palo e kopanetsweng e le motheo wa ho ngola ho arolelanwang.

Ho itokisetsa nako ya palo e kopanetsweng

- Netefatsa hore bana bohole ba bona buka. Ha sehlopha sa hao se le seholo, sebetsa le sehlotshwana se senyenane.
- Ho tla thusa ho emisa buka hore o se e tshware ha o ntse o bala. (Bona ditaelo tsa ho emisa buka khabareng e kamorao.)
- Sebedisa rula kapa thupa ho latella mantswe ha o ntse o bala.
- Ha o batla ho bonahatsa mantswe a kgethehileng, o ka sebedisa disitiki nota pela lenseswe ho le bonahatsa, kapa wa iketsatsa fensetere ya mejiki'. Sebedisa pampiri e kgutlonne mme e nyenane e kgutlonne e sehwe mahareng a e kgolo. Nka e kgolo mme o e behe senglweng hore ho bonahale lenseswe le le leng feela.

Mokgahlelo wa pele wa palo e kopanetsweng

Mokgahlelo wa pele o tadihana le ho natefelwa le 'tadimo' ya pele ya sengolwa, mme bana ba fana ka maikutlo a bona ka sengolwa.

- Phetla pale eo ba tlang ho e bala. Bua ka ditshwantsho.
- Kopa bana ba nohe pale ka sehlooho le ditshwantsho.
- Pele ho balwa ba tsebise mantswe a thata paleng.
- Etsa dikarete tsa mantswe ho tsebisa tlotlontswe e ntjha.
- Bala pale, o sebedisa sefahleho le ho phahama ho fapaneng ha lenseswe. Sebedisa matsoho le sefahleho.
- Latela mongolo ha o ntse o bala ka ho supa ka rula kapa thupa mantswe hore bana ba bone seo o se balang le ho se amanya le medumo leqepheng. Sena se tla ba thusa le ho bona tsamaiso ya ho bala ho tloha ho le letshehadi ho isa ho le letona le ho tloha hodimo ho leba fatshe.
- Sebedisa sena e le monyetla wa ho ba tsebisa 'puo ya buka' jwaloka: mantswe, polelo, leqepheng, mongodi, sehlooho jl.
- Ha bana ba be le seabo paleng ka ho pheta dipolelo tse iphetang(mohlala: "Matha, matha, matha ka lebelo, o ke ke wa ntshwara- ke monna wa borotho ba kgemere!")
- Pale e le nngwe e balwe makgetlo a mabedi ho isa ho a mararo ho neha bana monyetla wa ho bina mantswe, ho tshwantshisa, le ho bolela pale ka mantswe a bona.

Mokgahlelo wa bobedi wa palo e kopanetsweng

- Mokgahlelong wa bobedi ho sebediswa sengolwa sona se sebedisitsweng pele feela kgatello e le ho baleng mme titjhere e sebedisa dipuisano tse teng ho hodisa tlotlontswe ya kutlwisiso, bokgoni ba ho rarolla le sebopetho sa sengolwa (thuto-puo, matshwao a puo jl)
- Ho ho wena, titjhere ho tlisa bana ho tadimo e shebaneng le tse latelang: kgopolo ya ho ngola, sebopetho sa sengolwa, medumo ya puo, sebopetho sa puo, ditsela tsa ho kgetholla mantswe le kutlwisiso maemong a fapaneng (dipotso tsa puo-phara, ho hlopholla, ho akanya, ho sekaseka le kananelo)

Mokgahlelo wa boraro wa palo e kopanetsweng

- Mokgahlelong wa boraro wa palo e kopanetsweng, bana ba ipalle sengolwa ka bo bona mme ba etse mosebetsi wa molomo, ho etsa le ho ngola ho itshetlehileng senglweng.
- Moo ho kgonehang, sengolwa sa Palo e Kopanetsweng se lebise ho Ho Ngola ho Kopanetsweng moo titjhere e bontshang ho ngola sengolwa mme bana ba qapa bongodi ba sengolwa ha titjhere e ba tataisa ebile e ngola seo ba se tjhong. Sena se thusa ho lokisetsa bana mosebetsi wa ho ingolla mesebetsi ya bona.

1

Thouse te e tjhesang e tseleng!



Sibongile o fihlile hae ho hlaha sekolong. Mee wa hae o ne a robetse ke sefuba. Mme wa hae o ne a ikutlwa a kula. O ne a tswa mamina.



Sibongile a re, "O ntlhokomela
kamehla ha ke kula. Ke tla o etsetsa
thousete."

Sibongile a kopa kgait sedi ya hae
Sipho ho kenya selae sa borotho ka
hara thousetara. Ha borotho bo ntse
bo thouseteha, a botsa mme wa hae
hore o boloka kae dikausu tsa kgale.



Dikae dikausu tsa ka
tsa kgale tse kgubedu
tse nang le masoba?

Di shelofong
e ka tlaase ya
khaboto.

Pho, thousetara ya
tjho, empa Sipho
o ne a le siyo mme
thousete ya bata.



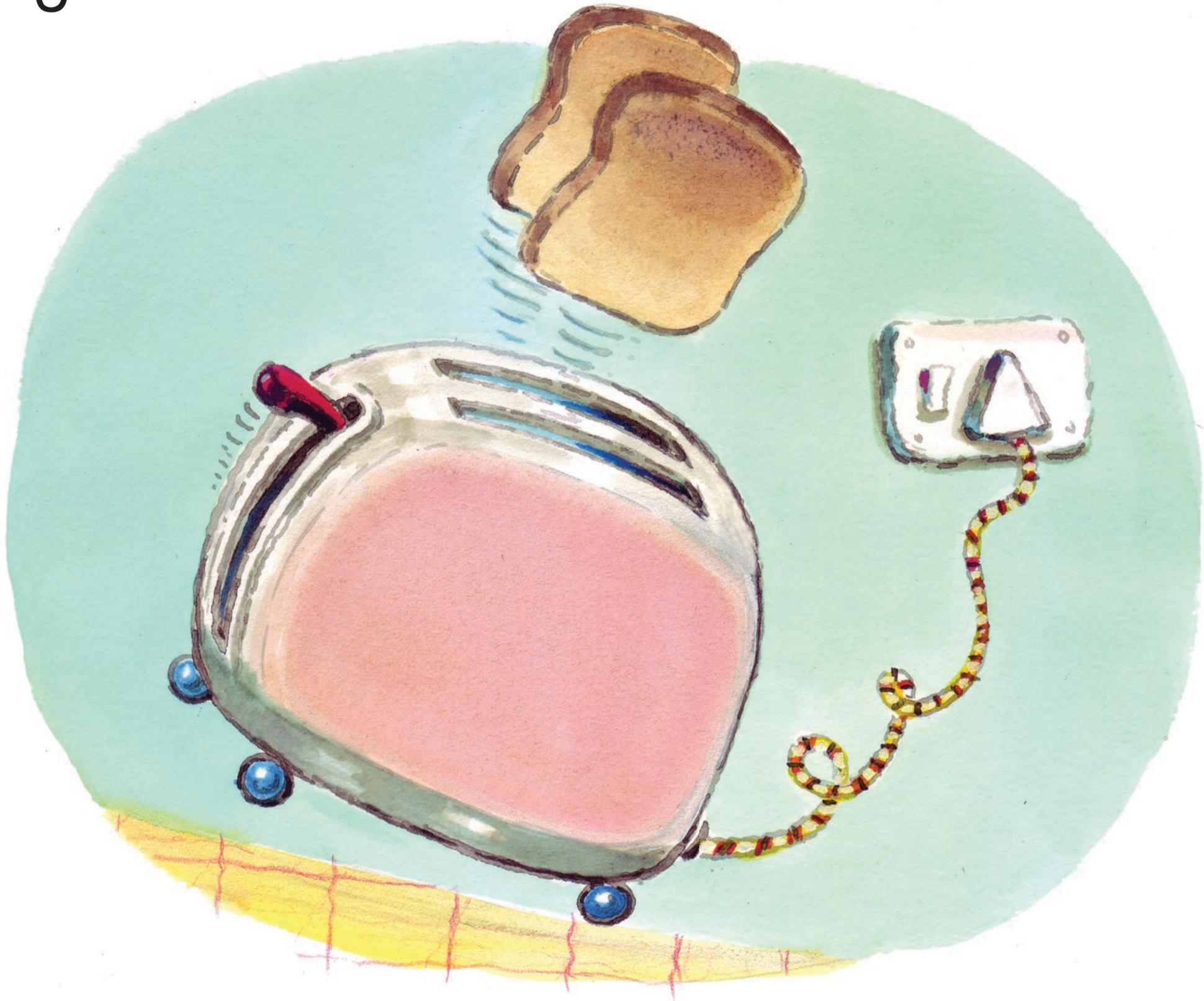
Sibongile a kopa Sipho ho kenya selae
se seng thousetareng.

Sibongile a tsamaya ho batla dikausu.
A batla hara qubu mme a fumana
para ya dikausu tse telele tse
kgubedu tse masoba.



Sibongile a re, "Thousete e tjhesang
e tseleng."

Pho, thousetara ya tjho, empa
Sibongile o ne a le siyo mme thousete
ya bata.



Sibongile a leba kitjhining empa Sipho
o ne a le siyo. A kenya selae se seng
thousetareng.

Sibongile a nka e nngwe ya dikausu tse kgubedu mme a kenya menwana ya hae masobeng a re, "Mona ke moo matsoho a tla ya." Sibongile a re "Thousete e tjhesang e tseleng."



Pho, thousetara ya tjho, empa
Sibongile o ne a le siyo mme thousete
ya bata.

Sibongile o ne a tshwareletswe ke kausu e kgubedu. A beha letheba le leholo le letsho kausung. "Eno ke nko," a bolela. A penta matheba a mabedi a masweu. "Mahlo, hore o bone," a bua. A matha a thabile a leba ho mme wa hae. "Na o rata dikgokgo?" Sibongile a botsa.



"E", ho tjho mme. "Empa o se ke wa dumella dikgokgo tsa hao ho ntshosa."

"Kgokgo ya ka ha e na ho o tshosa,"
ha tjho Sibongile. "E tla o thabisa!"
A bua a thabile.



"Ke tla o etsetsa papadi ya diphaphete," ho tjho Sibongile. "Ke a tseba e tla etsa o bososele. Pontsho ya ka e na le kgokgo e kgubedu."



Kgokgo ya Sibongile ya bua, ya tsheha, ya matha ebile ya tantsha.
Yaba kgokgo e re, "Ke phetho."

Mme a tsheha ebole a opa mahofi. "Ke rata pontsho ya hao ya phaphete," a tjho. "E nthabisitse. Empa Sibongile thousete ya ka e kae?"



"Joo mme ke lebetse!" ho bolela Sibongile. "Ke tla lata thousete!"

Empa thousete e ne e bata jwale
borotho ebile bo fedile. "Ke tshepa
hore mme o rata thousete e batang,"
ho bolela Sibongile.





Sibongile a kgutla ka thousete e batang. Ho ne ho na le thousete e lekaneng mme, Sibongile, Sipho mmoho le kgokgo e lapileng.

2

Kamoo kgwedi e ileng ya thaba





Na o kile wa bona kgwedi e hlodisitse ka fenseter ya hao bosiu? Mamela mme ke tla o phetela pale ya hore hobaneng kgwedi e rata ho hlodisa ka difensetere.



Kgalekgale kgwedi e ne e hloname
hobane e ne e le hodimo marung, e le
nngwe. E ne e le hodimo marung bosiu
le motshehare, e le nngwe.



Jwale, bosiu bo bong Kgwedi e
Hlonameng ya bitsa naledi e neng
e feta. "Hela naledi, ke bolawa ke
bodutu ke le mong mona hodimo
marung a lefifi, mme masiu a
bodutu. Ha ke kgone ho ya kae.
O ke ke wa mphetela pale," kgwedi
ya kopa. Ka bonngwe dinaledi tsa
ema tsa phetela kgwedi pale.



Dipale tsa ba matsatsi a mangata
a monate, ho fihlela bosiu bo bong
ha dinaledi di tsamaya mme di siya
Kgwedi e Hlonameng le bodutu
hape.



Mme Maru a bona Naledi e
Hlonameng mme a hoeletsa,
"Hobaneng o hloname tjee?"
Kgwedi e Hlonameng ya
hlwephetsa mme ya re, "Masiu a
lefifi mme ke tshwarwa ke bodutu
hodimo mona marung hoba ha ho
sa na dipale."



Empa Mme Maru o ne a le bohlale haholo. "Dipale tse ngata di dula di le teng," a tjho, "Ebile e re ke o bontshe ho hong. Tadima fatshe ho Mme Lefatshe. Na o bona mabone a mangata ao a panyang? Hohle lefatsheng bontate le bomme ba phetela bana ba bona dipale."

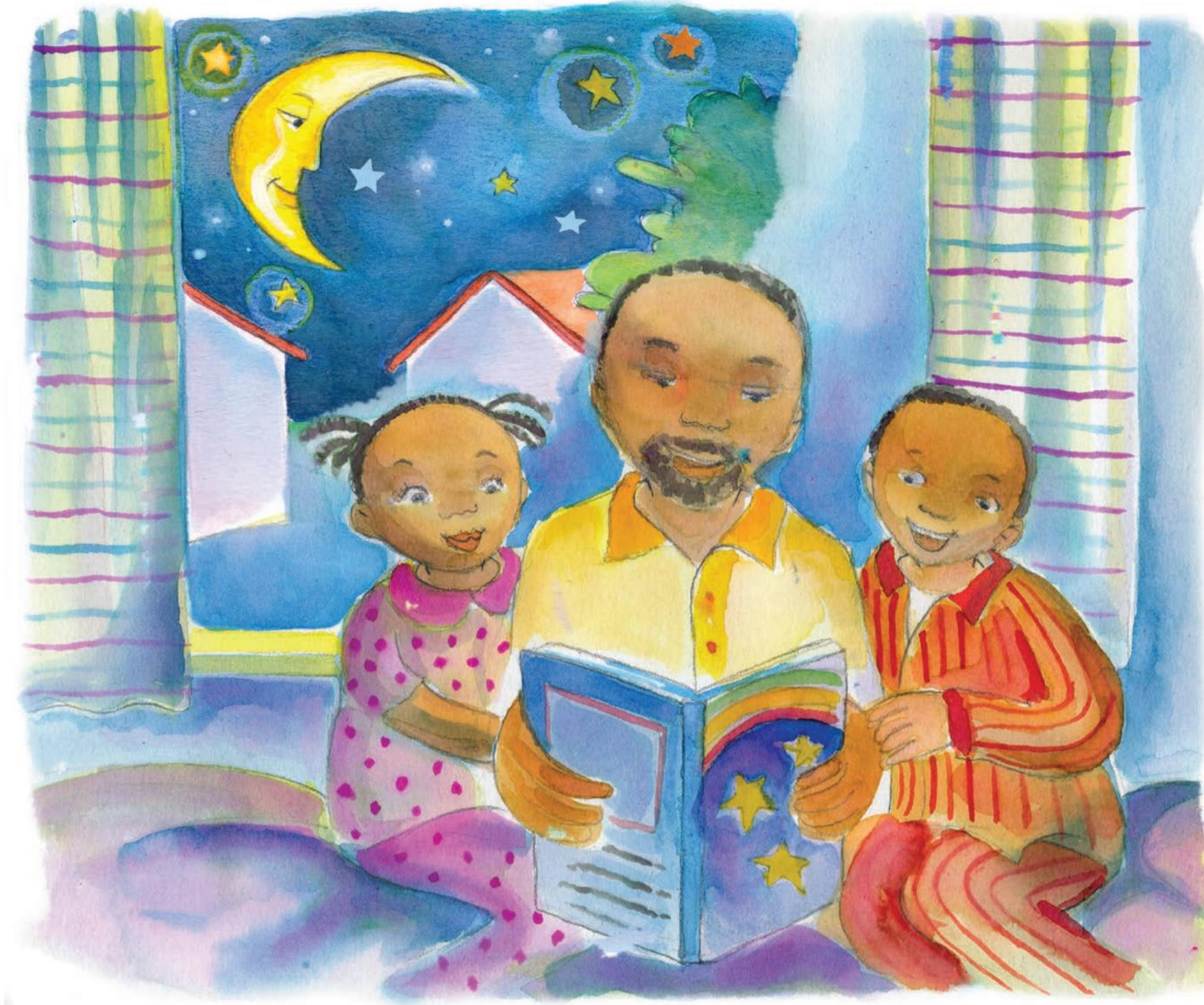


Yaba he Kgwedi e Hlonameng o tadima
fatshe maboneng a panyang a matlo.
"Empa ke tshwarelehile hodimo mona
marung mme ha ke kgone ho utlwa
letho hodimo mona," A ttlela.

Mme Maru a araba, "Seo nka se lokisa
habonolo." A hula Kgwedi e Hlonameng
ho tswa hodimo a mo atametsa ho Mme
Lefatshe.



Jwale Kgwedi e Hlonameng e ne
e se e sa hlonama. A tsamaya ho
tloha ntlong ho leba ho enngwe a
hlodisa ka difensetere a mamela
dipale tsa bohlokwa. Kgwedi e
Thabileng jwale e phetela dinaledi
tse fetang dipale tse ntjha.



Kahoo nako e tlang ha o utlwa
pale, tadima kantle o shebe Kgwedi
e Thabileng mme o netefatse ho
buela hodimo hore a utlwe pale
ya hao. Ho mamela dipale ha ho
thabise wena fela, ho thabisa le
Kgwedi e Thabileng. Dipale di
thabisa bohle ba di mamelang.

O amohelwa letotong le bitswang Buka e Kgolo. Buka e Kgolo ena ke karolo ya tse ding tsa Rainbow Series, tse kenyelletsang dibuka-tshebetso, pokello, dibuka tsa dihlopha le diphousetara. Re tshepa hore o tla fumana dipale tsa mefuta tse kenyelletseng dipaleng tse robedi tsa Buka e Kgolo kereiting ena, di le bohlokwa ho ruteng ha hao mme le hore bana ba tla nafelwa ke kamano ya bona le palo e kopanetsweng.

CAPS bakeng sa boemo bo qalang e hlakisa Palo e Kopanetsweng e le e nngwe ya dikarolo tsa bohlokwa tsa tsela ya ho bala. Palo e Kopanetsweng hangata e nka nako ya pakeng tsa matsatsi a mabedi le a mane bekeng mme ngwana e mong le e mong a bala sengolwa se le seng. Dibuka-tshebetso le dibuka tsa dihlopha di loketse sepho sena.

Le ha ho le jwalo, palo e kopanetsweng ho sebediswa Buka e Kgolo e ngotseng ka ditlhaku tse kgolo ke tsela e ntla ya palo e kopanetsweng hobane bana ba kgona ho bona mantswe le ditshwantsho, mme ba kgona ho latela ha ho ntse ho balwa jwaloka tsela e tlwaelehileng ya ho pheta dipale malapeng. Ho bohlokwa hore bana ba dule pela Buka e Kgolo hore ba bone le ho bala sengolwa. Ditlhaku tse kgolo tsa dibuka tse kgolo di nehelana ka bokgoni ba ho balla bana ba bang ka lentswe le hodimo ka nako e le nngwe ka boiketlo maemong a phutholohileng.

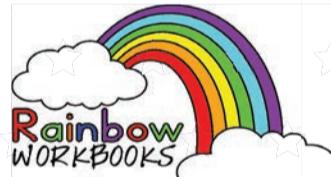
Dibuka tse kgolo letotong lena di tla hlahisa bana tsebong ya dipale tse fapaneng, dithothokiso, diraeme le dipapadi hammoho le tlhahiso le dingolwa tsa ditshwantsho.

Ke boikarabelo ba hao, o le titjhere, ho neha dipale bophelo baneng hore maemo a ho nafelwa le ho thaba a be teng. Tshebediso ya Buka e Kgolo e o neha bokgoni ba ho bopa kamano ya ketso ya ho bala ka tsela e nafelang wena mmoho le bana. Re tshepa hore buka ena e tla o thusa ho etsa sena.

Dikgopolole tse ding tsa ho sebedisa Buka e Kgolo

- Sebedisa polasetiki e hlakileng e le moalo hodima Buka e Kgolo. Ho tla thusa hore bana le titjhere ba ngole hodima polasetiki.
- Ngola hodima moaloo hlakileng ka pene e phumolehang.
- Sebedisa tlelipi e kgolo ho tshwarahanya moalo o hlakileng le buka e kgolo.

ISBN 978-1-4315-3053-3



ISBN 978-1-4315-3053-3

THIS BOOK MAY NOT BE SOLD.



basic education

Department:
Basic Education
REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

Published by the Department of Basic Education
222 Struben Street, Pretoria
South Africa

© Department of Basic Education
First edition 2016

The Department of Basic Education has made every effort to trace copyright holders but if any have been inadvertently overlooked, the Department will be pleased to make the necessary arrangements at the first opportunity.

The Big Books in this series are available in all languages. They were developed by a team of UNISA Language and Education experts as part of their Community Engagement contribution to South Africa's education sector.

Author: V McKay

Iketsetse seemisa sa Buka e Kgolo

O tla hloka:

- Khateboroto e nang le bophara bo lekanang le Buka e Kgolo e butsweng (594 mm) mme bolelel bo be makgetlo a 3 (1360 mm).
- Masking theipi.
- Ditlilipi kapa diphekese ho tshwara khateboroto mmoho.

Sebedisa masking theipi ho kopanya dikarolo tsa khateboroto.

Mena khateboroto ho etsa foreimi ya A mme o tsipelle bofatshe le sefahleho mmoho jwaloka ha ho bontshitswe setshwantshong se ka tlaase.

